Annex 1

Description of the Case Studies—Excerpt from the FoodE Deliverable 6.2 "Analysis of the roles and relationships of different actors in the food chain"

Dortmund (Germany)

- Dortmund is a city in western Germany in the state of North Rhine-Westphalia.
- Dortmund is part of the polycentric agglomeration of the Ruhr Valley with postindustrial urban structures.
- Dortmund's CRFS is characterized by industrial agriculture and marketing structures.
- The Ruhr Valley consists of urban, periurban, and agricultural areas with diverse local government structures.
- Dortmund is the largest city in the area, with approximately 590,000 inhabitants as of June 2022.
- All actors considered in the CRFS mapping are located within Dortmund's city limits.
- The area has a relatively high number of active farms, but their produce is not extensively marketed and consumed locally.
- Dortmund is undergoing a CRFS reevaluation, with various initiatives and policies.
- The City Council passed a plan in 2021 that highlights the importance of food and agriculture activities.
- Dortmund has collaborated with civil society to establish a local Food Policy Council, aiming to improve the sustainability and regionality of the city's food system.
- Network building: The Dortmund Food Council is actively working on network building in the city.
- Dortmund is focusing on improving local and regional production and marketing.

Bologna (Italy)

- Bologna is the capital of the Emilia-Romagna region and one of the largest cities in Italy, with approximately 400,000 inhabitants.
- Although it is very urbanized, Bologna is considered a medium-sized city in the European context. It should not be confused with the metropolitan city of Bologna, where over 1 million people live.
- Bologna is surrounded by countryside and farms and is well connected, the second-largest region in Italy in terms of income from agricultural enterprises.
- Bologna is largely a residential area with a high population density (more than 2,000 people per km2).
- Economic importance: The metropolitan city of Bologna is the third richest area in Italy in terms of value added per capita.
- The food industry is an important part of this value and is culturally and economically significant for the city.
- Despite the worldwide fame of Bolognese gastronomy, attention to the use of local products is still low.
- Farmers markets are a strong link between the city and the countryside, promoting the direct sale of food to consumers.

- The city of Bologna recently adopted a new ordinance for farmers markets that promotes social innovation and local development, but it has been only cautiously welcomed by some stakeholders.
- Tax breaks for waste and the use of public land were not granted to the extent desired, which is crucial for many farmers markets.

Naples (Italy)

- The metropolitan region of Naples had 2,953,627 inhabitants in January 2022.
- Naples is considered one of the most densely populated urban areas in Europe.
- The city of Naples is the capital of the Campania region and the third-largest city in Italy, with approximately 914,873 inhabitants.
- The area is populated due to its fertile volcanic soil and mild climate.
- The metropolitan region suffers from high land consumption due to high population density and uncontrolled urban expansion.
- Despite urbanization, there are still pristine areas with a unique mix of natural and agricultural biodiversity.
- Various slow food presidia and protected designation of origin (PDO) products are produced in the region.
- There is high unemployment, especially in the suburbs.
- High poverty and food insecurity lead people to consume high-calorie, low-nutrient foods.
- The city of Naples and its metropolitan region see many bottom-up initiatives from local associations and groups that want to change the food system and food habits.

Oslo (Norway)

- Oslo is the capital of Norway and is located in the southeastern region, surrounded by Oslofjord to the south and the nationally protected Marka forest to the north, east and west.
- Norway is not a member of the European Union and is therefore not subject to the Common Agricultural Policy. The Oslo CRFS is influenced by national and local food production policies.
- Norway is one of the least food-secure countries in the world due to limited agricultural land and an extreme climate.
- Poor road infrastructure due to the extreme terrain and climate makes food distribution in the country difficult.
- Most vegetables are heavily packaged in plastic to extend shelf life and reduce waste due to long transport distances.
- Farmers' markets and direct distribution channels such as REKO rings do not have the same status in Norway as in Sweden, for example.
- A significant challenge for the CRFS in Oslo is the collective three-week summer break of Norwegians in July, which coincides with the peak food growing season.
- The city of Oslo has introduced various policies and programs to increase local food production in its area, including the Sprouting Oslo strategy and financial support for urban agricultural projects.

• However, scaling up and finding space in a growing real estate market pose challenges.

Romainville (France)

- Romainville is a town near Paris with over 30,000 inhabitants and is experiencing strong population growth, although the population is on average not affluent.
- The region has an imbalance between food consumption and production and little agricultural land due to industrial and residential development.
- Cité Maraîchère is a new urban agriculture initiative that promotes environmental education and sustainable food.
- It offers educational facilities, outdoor areas and a café and aims to improve access to fresh food for all.
- The municipality uses income-based pricing to promote the sale of vegetables and create jobs.

Lansingerland (Netherlands)

- Lansingerland is a municipality in South Holland with 64,129 inhabitants.
- It is part of the Rotterdam-Haag metropolitan region and has one of the largest greenhouse clusters in the world.
- The municipality has 789 hectares of greenhouses and is the second-largest greenhouse municipality in the Netherlands after Westland.
- The greenhouse industry in Lansingerland is a major employer, employing 8,500 people, and faces sustainability challenges.
- The industry aims to be carbon neutral by 2040 and to use sustainable energy by 2050.
- This goal requires energy-efficient cultivation methods, greenhouses, heat recovery and the use of renewable energy.
- Reducing pesticides and complying with strict laws are also important tasks.
- Climate change requires rapid adjustments in the greenhouse industry to cope with drought, heat and rainfall.

Annex 2

Net-Map Interview: Step by Step (for all actorgroups)

Preparation:

- 1. Agree on an interview **date** and the **format** (face-to-face or virtual), the **location** (do you visit the respondent or invite them to your office?) or the **virtual tools** to use (Zoom, Teams or another **conference software** plus a **virtual whiteboard** like Mural, Miro or similar for drawing the map together).
- 2. Send your respondent an **invitation** with the details:
 - o a **short explanation of the research question** so they may come mentally prepared,
 - a form for the respondent to sign, requesting their informed consent to take part in the research, and for you to record the interview.
 and
 - meeting place, date and time for a face-to-face interview or
 - o in the case of a virtual interview, the date and time and both the conference link (Zoom etc) and the link to your virtual whiteboard (Mural, Miro). Ask them to click on the links before the time of the interview: this is to check if the software works on their computer, and to install Zoom or give permission to access camera and microphone if they haven't used it before. This will take time out of the interview if not done beforehand!

3. Prepare your interview materials:

Materials for the virtual interview
 A virtual whiteboard such as Miro or Mural, with editing access for "all who have the link"
 Virtual cards with the initial set of key CRFS actors that you have identified
 Additional cards of the same type, for the respondent to write additional actors on
 A legend on a large sticker at the top left corner, showing the "rules of the game" for quick reference: The research question The research location

- The name of the interviewer and of the respondent
- o The date of the interview
- The colour scheme for the different relationship types (*supportive*, *hindrance*, *commercial*)
- The symbols for the motivations (money, the common good, education, strengthening the CRFS)
- The scale of the influence towers (the same for each respondent, e.g. 1-5 or 1-10)
- Markers of at least 6 different colours for writing additional actors, drawing relationships and motivation symbols
- Stackable tokens such as coins, lego or draughts pieces for building the "influence towers" – make sure you have plenty in case the actors are all "very influential"!
- An audio recording device
- The interview guideline with the 4 steps (blocks of questions) given below, for your reference during the interview

- The name of the interviewer and of the respondent
- The date of the interview
- The colour scheme for the different relationship types (*supportive*, *hindrance*, *commercial*)
- The symbols for the motivations (money, the common good, education, strengthening the CRFS)
- The symbol and scale for strength of influence (the same for each respondent, e.g. 1-5 or 1-10)
- A set of lines and arrows in the colours you defined, that you can copy and paste while drawing the relationships
- Stickers to represent "strength of influence" – this could be small cards with numbers from 1-5 or 1-10, to copy and paste onto the actor cards
- Stickers with the symbols for the motivations, to copy and paste onto the actor cards
- The interview guideline with the 4 steps (blocks of questions) given below, for your reference during the interview

Conducting the interview:

The Net-Map interview consists of 4 steps:

- Completing the set of actors that have an influence over the CRFS, in relation to
 the specific research question starting with a set of cards where you have noted
 the actors you consider central to the CRFS and the research question, the
 respondent then removes the ones they don't find relevant, and adds the ones
 they think are missing.
- 2. Drawing the **relationships** between them:
 - a. Supportive relationship (giving others information, funding or other resources)
 - b. Actors being a hindrance to others
 - c. Commercial relationship

- 3. Marking their **motivations** for being active in the CRFS:
 - o Commercial / earning money
 - The common good (environmental protection, social justice, health, preservation of culture)
 - o Education and awareness raising
 - Strengthening the CRFS (or sector, as appropriate)
 - [this is the basic set of motivations we will all use, both researchers and respondents are free to add more]
- 4. Marking the **strength of each actor's influence**, using the same scale with each respondent

Annex 3

Lists of the actors of the Net-Maps

1.1 Dortmund

Original name	Translation	Description
Ernährungsrat	Dortmund Food Policy	Initiative and instrument to promote food change
Dortmund und Region e.V.	Council	and to improve networking in the city (City of Dortmund 2022b).
Klimabündnis Dortmund	Climate Alliance Dortmund	Association of associations and initiatives on the topic of climate protection in the city. Expertise in individual fields of action is exchanged and developed in working groups and monthly plenary meetings. Members include VegaDo, Die Urbanisten, SoLaWi e.V. (Klimabündnis Dortmund 2022).
Lokalgenuss eG	Food Co-Op	Producer-Consumer Community of Dortmund. Promotes sustainable production of food in Dortmund by bringing producers together under a common label and, where appropriate, storage and further processing, as well as the sale to Dortmund consumers of regional food. Supported by Kornhaus Naturkost (Lokalgenuss 2022).
SoLaWi e.V.	Dortmund CSA	Operation of urban and sustainable agriculture and access to local food for consumers. On the area of the educational farm "Schulte Tigges" (SoLaWi 2022).
Die Urbanisten	Participatory Urban Development NGO "Die Urbanisten"	Non-profit association that develops and implements projects in urban space. A network for the co-creation of the city and urban coexistence (Die Urbanisten 2022).
Frau Lose e.V.	Zero Packaging shop "Frau Lose"	Zero Packaging shop that promotes short delivery routes, offers rescued food for donation and organizes actions and workshops around the topic of nutrition (CodeKarussell UG 2022).
Foodsharing Dortmund e.V.	Food Sharing Dortmund	Association that rescues food from business, located in Dortmund (Foodsharing Dortmund e.V. 2022).
VegaDo	Vegan people association "VegaDo"	Community educating about veganism, developing a local network, and offering a public vegan brunch once a month (VegaDo 2018).
Informationszentrum eine Welt e.V.	Information center "eine Welt e.V."	Shaping a good life locally and globally through education for sustainable development, empowerment and through solidarity networks (lz1W 2022).
Open Source Saatgut Stadt e.V.	Local Seedsavers Association "Saatgut Stadt e.V."	Association initiated by the Environmental Agency Dortmund and the Association for Ecological

		Diversity e.V. for the cultivation of open-source
		licensed tomatoes (Stadt Dortmund 2021).
Stadtrat	Dortmund City Council	The City Council forms the municipal
		representation of the City of Dortmund.
Umweltamt	Environmental Agency,	The Environmental Agency in Dortmund has the
	City of Dortmund	task of developing and promoting ecological and
	end or 2 ordinana	sustainable development in the city (Stadt
		Dortmund 2022h).
Büro für internationale	International Relations	The Office for international relations in Dortmund
Beziehungen	Office, City of Dortmund	acts in the areas of international affairs, Europe
Bezienangen	onnee, ency or borennana	and sustainable development of the city society
		as well as within the city administration. The
		office acts according to the Dortmund
		sustainability quadrilateral (economy, ecology,
		social affairs and Civil Society) and the 17 UN
		SDGs (Stadt Dortmund 2022e).
Bauordnungsamt und	Building Regulation	This Office is responsible for procedures under
das Stadtplanungsamt	Office, City of Dortmund	building law, for the realization of building
uas stautpianungsamt	Office, City of Dortmana	projects and is the contact for people wishing to
		build (Stadt Dortmund 2022f).
Amt für	Urban Danawal	
	Urban Renewal	The Office of Urban Renewal is responsible for
Stadterneuerung	Department, City of	implementing projects, strategies and concepts
	Dortmund	with the aim of making neighbourhoods fit for the
0.1	Fred CoCot And Street	future (Stadt Dortmund 2022d).
Ordnungsamt-	Food Safety Authority,	Monitoring of compliance with legal conditions by
Abteilung für	City of Dortmund	all food distributors in the City of Dortmund
Lebensmittelsicherheit		(Stadt Dortmund 2022c).
Klimabeirat	Climate Advisory Council	The Climate Advisory Council is intended to
		establish the link between the city society and the
		city administration. It accompanies and discusses
		municipal activities on the topic of climate
		protection and climate change adaptation (Stadt
		Dortmund 2022g). Members include VegaDo and
Kambaya Diama I	Organia stana III.	the Climate Alliance Dortmund.
Kornhaus Biomarkt	Organic store "Kornhaus"	Organic store as a local supplier and meeting
		place for healthy food from organic and regional
Manda and a second	Fred Assessed A. Destace of	agriculture (Kornhaus Naturkost 2022).
Marktschwärmer	Food Assembly Dortmund	Platform for selling regional food
Dortmund		(Marktschwärmer 2022).
Grünbau GmbH	Social enterprise	Is committed to helping disadvantaged people
	"Grünbau GmbH"	find their place in (professional) life in the areas
		of youth welfare, school-related services and
		labour market services (Grünbau GmbH 2022a).
		Founded the Green Woman nursery for food
		production and social participation. This is
		supported by the urban renewal program
		"Socially Integrative City – Urban Redevelopment
	1	Hörde".

Lernbauernhof Schulte-	Educational Farm	Solidarity, regional and organic farm in
Tigges	"Schulte-Tigges"	cooperation with SoLaWi. Operates educational
		work with the concept of BNE (concept of
		education for sustainable development) (Schulte-
		Tigges 2018).
Schultenhof	Organic farm	Organic farm with organic farming, a farm store
	"Schultenhof"	and a butcher store (Schultenhof Dortmund
		2022).
Abokiste 24	Vegetable subscription	Delivers regional, organic food from regional
	box "Abokiste 24"	producers to consumers in Dortmund (AboKiste
		24 2022).
Dortmunder Biobauern	Dortmund organic	All organic farmers operating within the city
	farmers	limits.

1.2Bologna

Original name	Translation	Description
Associazioni di	Agricultural Representatives	Associations that represent and safeguard
Rappresentanza degli	(Coldiretti, etc)	the interests of enterprises in the
Agricoltori (Coldiretti, etc.)		agricultural economic area.
Associazioni Legate al Cibo	Food-Related Associations	Associations that are involved and active in
(es. Slow food)	(e.g. Slow Food)	food-related topics, like food security,
		awareness creation among the consumers,
		producers safeguard, environmental and
		cultural protection, food valorisation, etc.
Associazioni Culturali	Cultural association	Non-profit organizations that focus on
		cultural and educational aims.
Banco Alimentare	Food Banks	Assistance programs that collect leftover
		food in order to redistribute them to
		disadvantaged people and families.
Orti Urbani	Urban Gardens	Urban areas that are usually collectively
		managed with the goal to create additional
		green spaces for public use. Often turned
		into small community-managed vegetable
		gardens.
Organizzazioni	Church-related	Associations and movements recognized
Ecclesiastiche	organizations	by the Church and that usually have
		educational and charity purposes
Cucine Sociali	Social Kitchens	Non-profit associations that collect and
		cook leftover food to provide meals to
		disadvantaged people
Università e Istituti di	Universities and Research	Public and privately funded research
Ricerca	Institutes	institutes
Gruppi di Attivisti	Environmental Activists	Social and political movements that focus
Ambientali	Groups	on environmental protection and
		awareness
Gruppi Studenteschi	Student Groups	Union of students, usually belonging to
		high schools or universities, who share
		interests in some specific topics or activities

Scuole	Schools	Primary, secondary, and high educational
Scuole	SCHOOLS	institutes
Associazioni di	Consumers Associations	Associations that deal with consumer
Consumatori	Consumers Associations	rights. They usually offer information
Consumatori		regarding products and services.
Unione Europea	European Union	The supranational political and economic
Official Europea	Luropean omon	union of 27 member states, located mostly
		in Europe
Ministeri Nazionali	National Ministries	National governing bodies
Assessorati Regionali	Regional Departments	Regional governing bodies
Consiglio di quartiere	Neighbourhoods councils	Municipal body of citizens' direct
		representations. In Bologna, there is one
GUANA A UNITED DE		for each neighbourhood.
Città Metropolitana di	Bologna Metropolitan City	A local governmental body that
Bologna		comprehends the city of Bologna and its
		connected provinces.
Sindaco e Consiglio	Mayor and City Council	Municipal governance bodies. While the
Comunale		Mayor is responsible for the municipal
		administration, the city council deals with
		the political-administrative direction and
		control. They are both elected by the
		citizens.
Assessorato Comunale al	City Commerce Department	Member of the municipal executive
Commercio		governing body. They have supervisory
		functions in the municipal offices that deal
		with neighbourhood economy and trade.
Assessorato Comunale	City Agricultural Department	Member of the municipal executive
all'Agricoltura		governing body. They have supervisory
		functions in the municipal offices that deal
		with agriculture and agribusiness, but also
		schools and environmental education.
Assessorato Comunale al	City Budget Department	Member of the municipal executive
Bilancio		governing body. They have supervisory
		functions in the municipal offices that deal
		with municipal financial statements.
Assessorato Comunale	City Environment	Member of the municipal executive
all'Ambiente	Department	governing body. They have supervisory
		functions in the municipal offices that deal
		with the coordination of the ecological
		transition and the climate pact, and
		European funds' management.
Assessorato Comunale ai	City Public Works	Member of the municipal executive
Lavori Pubblici		governing body. They have supervisory
		functions in the municipal offices that deal
		with public works, the city's maintenance
		and cleaning, and toponomy.
Assessorato Comunale ai	City Transport Department	Member of the municipal executive
Trasporti		governing body. They have supervisory
		functions in the municipal offices that deal
	l .	<u>'</u>

		with the city's mobility, infrastructures,
		liveability and care of public spaces, and
A gui ga lta vi // pa p va ga	Form one (A suiscultural	enhancement of cultural heritage.
Agricoltori/Imprese	Farmers/Agricultural	All the farmers and agricultural enterprises
Agricole	enterprises	that participate in the Bologna farmers'
		markets. Most of them are based in the
		Bologna Metropolitan City or in the Emilia-
		Romagna region.
Trasformatori (Macellai,	Processors (butchers,	All the enterprises that deal with the raw
Panettieri, etc.)	bakers, etc.)	product transformation and participate in
		the city markets. In most markets, they are
		also required to be the actual producers of
		the raw products, or they must source
		them within the circuit.
Fornitori di Input Agricoli	Agricultural inputs suppliers	Companies and agribusiness that
		manufacture and/or sell goods and
		services to farmers, such as seeds,
		fertilizers, pesticides, soil testing, irrigation
		systems, etc.
Grande Distribuzione	Wholesale markets	A business model that relies on buying
Organizzata		large quantities of a product directly from
		the producer, warehouse them, and resell
		them.
Supermercati/Agroindustria	Supermarkets/agroindustry	Large retail markets specializing in food
		and household goods/Agricultural value
		chain developed along industrial lines.
Negozi Alimentari Locali	Local grocery stores	Small local shops that mostly sell food
		items.
Piattaforme Online	Online platforms	Digital services used to facilitate the
		interactions between the market's
		producers and consumers. They are mostly
		developed as online shopping services.
Logistica	Logistics	Transportation and storage of goods from
		the point of origin to the point of
		consumption.
Ristoranti e Bar	Restaurants and cafès	Ho.Re.Ca. sector
Mense/appalti pubblici	Canteens/public	Public procurement services in schools and
	procurement	other public institutions.
Consumatori/Cittadini	Consumers/ Citizens	People that buy and use food and other
		products from the city's farmers' markets.
Associazioni per	Associations for markets	Associations that organize and manage the
l'organizzazione dei mercati	organization	farmers' markets in Bologna. They all have
		different statutes and internal organization
		systems.
Altre Imprese Agricole	Other agricultural	Farmers and agricultural enterprises that
	enterprises	do not participate in the city's farmers'
		markets. Most of them are locally based.
Fornitori di Servizi	Service providers	Companies and enterprises that provide
		external contributions to the markets in

		various organizational aspects (e.g.
		communication, bureaucracy, etc.).
Gruppi di Acquisto Solidali	Solidal Purchasing Groups	System of collectively purchasing goods.
Gruppi di Acquisto Solidali	Solidar i drenasing droups	Usually set up by groups of consumers in
		order to buy food or other products
		directly from the producers at a fair price.
Fondariona Compagna	Carran a gran Amaica	-
Fondazione Campagna	Campagna Amica Foundation	Foundation promoted by Coldiretti in order to enhance the role of local farmers and
Amica	Foundation	
		agriculture. It concretizes in the
		organization of several farmers' markets in
		Italy and represents a wide network of
		medium-small Italian farmers.
Network di agriturismi	Agritourism Network Terra	National environmental association
Terra Nostra	Nostra	promoted by Coldiretti, which promotes
		agritourism activity with environmental
		protection and valorisation perspective.
Associazione Mercato	Mercato Ritrovato	Non-profit association of producers that
Ritrovato	Association	manages one of Bologna's farmers'
		markets. All the producers share a set of
		values and regulations, with a focus on the
		short and local food supply chain and
		direct sales. The market is developed as an
		aggregational space for the citizens.
Campi Aperti	Campi Aperti	Non-profit association of producers and
		consumers that manages seven Bologna
		farmers' markets. They focus on short and
		local food supply chains and direct sales,
		while they promote the interconnection
		between producers and consumers. The
		markets are autonomously managed by
		the participants who also follow a
		participatory control system.
Ufficio turistico	Turistic Office	Offices that supply information to the city's
		visitors.
Musici di Strada	Street musicians	Street performers called to entertain the
		citizens during the markets.
Cineteca di Bologna	Cineteca di Bologna	Place of archival conservation, promotion,
		and diffusion of cinema and audio-visual.
		Among the public activities that they
		organize, they collaborate with Mercato
		Ritrovato Association by providing the
		space for market realization.
Banche	Banks	Private institution that carries out the
		markets' monetary and credit operations.
Azienda di smaltimento	Bologna's waste disposal	Private company that manages the
rifiuti di Bologna	company	market's final wastes.
Lavoratori Informali	Informal workers	Street vendors that provide small goods
Lavoratorrimorman	THOTHUI WOLKETS	and services to the markets when in need.
		and services to the markets when in fleed.

World's Farmers' Markets	World's Farmers' Markets	Coalition composed of farmers' market
Coalition	Coalition	associations from all over the world that
		come together to share best practices and
		ideas.
Banche Solidali	Solidal banks	Banking institutions that operate on the
		financial market with an aim inspired by a
		model of sustainable human and social
		development.
Altre reti legate al cibo	Various food-related	Other networks built around the markets
	networks	that deal with food security and food
		sovereignty.
Associazioni Rurali	Rural associations	Food-related association with a focus on
		rural areas.

1.3 Naples

Original name	Translation	Description
Masseria Ferraioli	Masseria Ferraioli	A property
		confiscated from the
		Camorra where,
		since 2017, a
		network of
		associations and
		cooperatives have
		established 300
		urban vegetable
		gardens, an orchard
		of 3,000 trees and a
		wood of 1,000 trees.
Coldiretti	Coldiretti	Italian farmers'
		federation
Associazioni di categoria	Trade associations	
Universitá ed istituti di ricerca	University and Research institutes	
Famiglie/ singoli o comunitá di individui	Families/single and community of	Households of
	people	different types
Chiesa e associazioni ecclesiastiche	Church and other ecclesiastic	
	associations	
Slow Food	Slow Food	
Scuole	Schools	
Rete orti sociali vesuviani	Vesuvian social garden network	
Aziende agricole urbane	Urban agricultural farms	
Negozi di prodotti a km 0	Local shops of km0 products	
Fornitori	Suppliers	
Ristoranti	Restaurants	
Mercati locali	Local markets	
Municipalitá	Municipality	
Stato	State	National
		government
Unione europea	European Union	
Istituzioni regionali	Regional government	

1.40slo

Original name	Translation	Description
Økologisk Norge	Organic Norway	Support network and certifier of organic food
REKO-Ringen	The REKO ring	Direct sales channel between farmers and consumers State-owned organic farm which allows visitors and offers
Bygdøy Kongsgård	(Name of a farm) Neighbourhood	courses
Nabolagshager	gardens	Research and advocacy
Local Buzz	Local Buzz	Beekeeping group
Linderud	Name of a place	Group of farmers in a start-up program together For-profit organisation building and running urban food
UReist	Short Traveled	production facilities
Kirkeby	Name of a place	A Community Supported Agriculture project Farm to table restaurant that helped put Scandi cuisine on the
Maaemo	Name of a restaurant	map
Oslo Kommune	City of Oslo	The city government

1.5 Romainville

Original name	Translation	Description
Les Jardins familiaux de la	Community garden	Family community gardens in Romainville,
Corniche des Forts		run by an association.
Secours Populaire	Popular Support	Romainville branch of a national NGO
		dedicated to fighting poverty and
		discrimination.
AMAP Choux rave party	Association for the	CSA with direct sales from the farmer to the
	Maintenance of a Peasant	Romainville inhabitants
	Agriculture (Community	
	Supported Agriculture)	
Les habitants de Romainville	Romainville's inhabitants	
AFAUP - L'association Française	French Association of	
d'Agriculture Urbaine	Professional Urban Agriculture	
Professionnelle		
Cultivons la ville	Let's cultivate the city	Network of "jobs in integration" actors and
		holders of solidarity projects around urban
		agriculture in the Paris region
La Grande Ourcq	The great Ourcq	"Ressourcerie", recycling place located in
		Romainville
Coccinelle	Lady bird	Traditional supermarket, Romainville
MIR	MIR (Made in Romainville)	Craft brewery, Romainville
Les Cheffes	Les Cheffes, restaurant	Restaurant located in the Cité Maraîchère
La Ferme Sainte Marthe	The Sainte Marthe Farm	Organic seed company
Le jardin e(s)t la recette	The garden is the recipe	Small company hosted in the Cité
		Maraîchère, transformation of garden plants
Le marché du Centre	Central market	Traditional street market in Romainville,
		food and other goods
La Caverne	The Cave	Cave urban farm in Paris. Supply mushroom
		substrate to the Cité Maraîchère

Ramen tes drêches	Ramen (bring back) your spent	Company located in Romainville. Produce
	grains	noodles made from spent grains.
Moulinot	Moulinot	Company that collects food waste
Cité Maraîchère	Cité Maraîchère	Pilot, object of the research question
Est Ensemble	Est Ensemble,	Grouping of several municipalities, including
	intermunicipality	Romainville
Les établissements scolaires	Romainville's educational	All schools: nursery, primary, secondary,
de Romainville	institutions	lycées
Région Ile-de-France	lle-de-France region	"Région" is on the main administrative
		divisions in France. "lle-de-France" is the
		large region around Paris
ANRU – Agence Nationale pour	National Agency for Urban	Give grants for transformation of
la Rénovation Urbaine	Renewal	neighborhoods in which social, economic
		and urban difficulties are concentrated
DRIAAF - Direction Régionale et	Regional directorate for	Devolved State service
Interdépartementale de	agriculture, food and forestry	
l'Alimentation, de l'Agriculture		
et de la Forêt		
Département de la Seine-Saint-	Seine-Saint-Denis department	"Département" is on the main administrative
Denis		divisions in France. "Seine-Saint-Denis" is the
		department located in the North of Paris,
		and to which Romainville belongs
Ecole Du Breuil	Du Breuil school	Horticulture school located near of Paris
DRIEETS - Direction régionale	Interdepartmental regional	Devolved State service
et interdépartementale de	directorate for the economy,	
l'économie, de l'emploi, du	employment, labour and	
travail et des solidarités	solidarity	
Lycée horticole de Montreuil	Horticulture Highschool at	Montreuil is a city bordering Romainville
	Montreuil	

1.6Lansingerland

Originalname	Translation	Description
Glastuinbouw Nederland	Greenhouse Horticulture Netherlands	Association of greenhouse growers in the Netherlands, serving as a knowledge development and exchange platform connecting producers to research organisations, a lobby group representing greenhouse horticulture vis a vis the Dutch government and facilitating collaboration among its members on current topics.
Milieuorganisaties	Environmental organizations	
Samenleving	Society	
Publieke opinie	Public opinion	
Primaire producenten	Primary producers	
Toeleveranciers	Suppliers	
Private investeerders	Private investors	

Netbeheerders	Network operators	Energy providers (especially gas)
Kennisinstellingen	Research institutions	Universities and public and
		private research institutes
Onderwijs	Education	Schools (all levels)
Overheid	Government	Public administration (all levels)
Politieke partijen	Political parties	

1.7Tenerife

Original name	Translation
Unión Europea	European Union
Gob Esp - Secretaría General de Pesca (MAPA)	National government - General Secretariat for Fisheries (MAPA)
Gob Esp - Secretaría de Estado de Medioambiente (Ministerio para la transición Económica y el reto demográfico)	National government - State Secretariat for the Environment (Ministry for Economic Transition and the Demographic Challenge)
Gob Esp - Secretaría de Sanidad (Ministerio de Sanidad)	National government - Secretary of Health (Ministry of Health)
Gob Esp - Secretaría Seguridad Social (Ministerio de Inclusión, SS y migraciones)	National government - Secretariat of Social Security (Ministry of Inclusion, SS and Migration)
Gob Esp- Guardia Civil (Ministerio Interior)	National government- Civil Guard (Ministry of the Interior)
Gob Esp- Administración Portuaria (Puertos del Estado)	National government- Port Administration (State Ports)
Regional government (Canary Islands) - Área Pesca (Consejería de Agricultura, Ganadería, Pesca y Aguas)	Regional government (Canary Islands) - Fisheries Area (Regional Ministry of Agriculture, Livestock, Fisheries and Water)
Regional government (Canary Islands) - Dirección General de Trabajo (Consejería de Economía, Conocimiento y Empleo)	Regional government (Canary Islands) - Directorate General of Labour (Regional Ministry of Economy, Knowledge and Employment)
Regional government (Canary Islands) - Área Sanidad (Consejería de Sanidad)	Regional government (Canary Islands) - Health Area (Regional Ministry of Health)
Regional government (Canary Islands)- Consejería de Transición Ecológica, lucha contra el cambio climático y planificación territorial	Regional government (Canary Islands)- Consejería de Transición Ecológica, lucha contra el cambio climático y planificación territorial (Regional Ministry of Ecological Transition, Fight against Climate Change and Territorial Planning)
Regional government (Canary Islands)- Puertos Canarios (Consejería de Obras Públicas)	Regional government (Canary Islands) - Canary Islands Ports (Department of Public Works)
Cabildo TF - Área de Planificación del Territorio, patrimonio histórico y Turismo	Council of Tenerife - Territorial Planning, Historical Heritage and Tourism Area
Cabildo TF - Pesca. Área de Agricultura, Ganadería y Pesca	Council of Tenerife - Fisheries. Area of Agriculture, Livestock and Fisheries
Ayuntamientos	Town Councils
Instituto Español de Oceonagrafía	Spanish Institute of Oceanography
Universidad de La Laguna	University of La Laguna
ULPGC - Universidad de Las Palmas de Gran Canaria	University of Las Palmas de Gran Canaria
Unidades Domesticas Pesqueras (familias)	Domestic Fishing Units (families)
Grupo de Acción Costera	Coastal Action Group

Pescadores furtivos	Poachers
Fed. Nacional de Cofradias	National federation of Cofradias
Fed. Regional de Cofradías	Regional federation of Cofradias
Fed. Provincial de Cofradías	Provincial federation of Cofradias
Cofradías	Cofradias
Unidades productivas	Productive units
Pescadores individuales	Individual fishers
Cooperativas: Islatuna/Pescarestinga	Cooperatives: Islatuna/Pescarestinga
Supermercados	Supermarkets
Restauración	Catering
Hotelería	Hotels
Pescaderías	Fishmongers
Pequeños Intermediarios	Small Intermediaries
Medianos Intermediarios	Medium Intermediaries
Mayoristas "Ramon Canarytuna"	"Ramon Canarytuna" Wholesalers
Importadores congelados	Frozen fish importers
Importadores Refrigerados de áfrica	Refrigerated fish importers from Africa
Empresas de procesado de pescado	Fish processing companies
Empresas importadoras península para	Companies importing fish to mainland Spain for canning
conserva	
Empresas importadoras península pescado fresco	Mainland importers of fresh fish
Colectividades: Comedores	Collectivities: Social/school canteens
sociales/escolares	Concentración de la concen
Consumidores Finales	Final Consumers